



# Polski Rejestr Statków

## CERTYFIKAT BADANIA TYPU UE (MODUŁ B) EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE (MODULE B)

Nr  
No. CW/PPE/634/2019

### ZAŚWIADCZA SIĘ,

że Polski Rejestr Statków S.A. (PRS) przeprowadził procedurę badania typu wymienionego niżej wyrobu i stwierdził jego zgodność z wymaganiami określonymi w załączniku V do Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 (PPE) w sprawie środków ochrony indywidualnej oraz uchylecia dyrektywy Rady 89/686/EEG, ze zmianami.

### THIS IS TO CERTIFY

that Polski Rejestr Statków S.A. (PRS) did undertake the EU type-examination procedure for the product identified below which was found to be in compliance with the requirements of Annex V to the Regulation (EU) 2016/425 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2016 on personal protective equipment and repealing Council Directive 89/686/EEC, as amended.

Wnioskodawca Applicant	Lalizas Hellas S.A. 3 Gounari, PC 18531 Piraeus, Greece
Producent Manufacturer	Lalizas Hellas S.A. 3 Gounari, PC 18531 Piraeus, Greece
Typ wyrobu Product type	<b>Indywidualne urządzenia wypornościowe – Środki asekuracyjne</b> <i>Personal flotation devices – Buoyancy aids</i>
Opis wyrobu Product description	Performance 50 N: Child (code: 71091) Adult (Codes:71092, 71093, 71288)
Zastosowane normy Specified standards	PN-EN ISO 12402-5:2007 (EN ISO 12402-5:2006), PN-EN ISO 12402-5:2007/A1:2012 (EN ISO 12402-5:2006/A1:2010)

Niniejszy certyfikat pozostaje ważny do czasu unieważnienia przy zachowaniu warunków uznania (patrz str. 2).  
*This certificate remains valid unless cancelled or revoked, provided the approval conditions (see page 2) are complied with.*

Data ważności  
Expiry date 2024-04-07

Gdańsk, 2019-04-08




Nr jednostki notyfikowanej  
No. of notified body

**1463**



**NOTIFIED BODY  
NO. 1463**

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. Gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk, Poland

  
Jacek Papiński

tel. (+48) (58) 346 17 00  
fax (+48) (58) 341 77 69  
e-mail: dc@prs.pl  
www: <http://www.prs.pl/>

1. Sprawozdanie z przeglądu PRS nr TC/PPE/WJS/10/10 z dnia 2010-10-28,
2. Raport z badań nr CL/AMU/13/2015 wydany przez PRS z dnia 2015-09-30,
3. Sprawozdanie z przeglądu PRS nr CW/WBO/PPE/14/2015 z dnia 2015-10-27,
4. Sprawozdanie z przeglądu CW/PPE/MAP/10/2019 z dnia 2019-04-08,
5. Dokumentacja techniczna – Performance 50 N buoyancy aid: Adult (Codes: 71092, 71093, 71288), Child (code: 71091) zatwierdzona przez PRS w dniu 2019-04-08:

- Instructions manual,
- Technical drawings of products: 71092, 71093, 71288 and 71091,
- Marking of lifebelts model: 71092, 71093, 71288 and 71091,
- Risk analysis,
- List of EHSR - 50N - Declaration about fulfilled the general and additional requirements.

1. PRS Survey Report No. TC/PPE/WJS/10/10 dated 2010-10-28,
2. Test Report No. CL/AMU/13/2015 issued by PRS on 2015-09-30,
3. PRS Survey Report No. CW/WBO/PPE/14/2015 dated 2015-10-27,
4. PRS Survey Report No. CW/PPE/MAP/10/2019 dated 2019-04-08,
5. Technical documentations – Performance 50 N buoyancy aid: Adult (Codes: 71092, 71093, 71288), Child (code: 71091) approved by PRS on 2019-04-08:

- Instructions manual,
- Technical drawings of products: 71092, 71093, 71288 and 71091,
- Marking of lifebelts model: 71092, 71093, 71288 and 71091,
- Risk analysis,
- List of EHSR - 50N - Declaration about fulfilled the general and additional requirements.

Miejsca produkcji  
(inne niż podane na stronie 1)

Places of production  
(different than given on page 1)

Ograniczenia uznania  
Approval limitations

Xiamen Marine Industries Co., LTD  
No 100 Jingquang Road Northern Industrial Area  
Xiamen, Fujian 361021, P.R.C.

	Performance 50N Child (code: 71091)	Performance 50N Adult (code: 71092)	Performance 50N Adult (code: 71093)	Performance 50N Adult (code: 71288)
Zakres wagi użytkownika/ <i>Weight of person range</i>	25÷40 kg	40÷70 kg	> 70 kg	> 90 kg
Min. wyporność/ <i>Min. buoyancy</i>	≥ 35 N	≥ 45 N	≥ 50 N	≥ 50 N
Zakres rozmiaru klatki piersiowej/ <i>Chest size range</i>	65÷80 cm	80÷100 cm	100÷130 cm	130÷160 cm

#### Warunki uznania Approval conditions

Niniejszy certyfikat straci ważność po wprowadzeniu zmian lub modyfikacji w wyrobie bez uprzedniego uzgodnienia z PRS.  
*This certificate becomes invalid after changes or modifications to the product without prior agreement with PRS.*